



Portale navify© (navify) e Marketplace navify© ("Marketplace") TERMINI e CONDIZIONI DI UTILIZZO Versione dell'11.04.2023

Fornitore del portale navify. Ai fini dei presenti Termini, per "Roche", "noi" o "ci" si intende: (i) in relazione al Portale navify: Roche Diagnostics International AG (ii) in relazione all'abilitatore o distributore di navify: una società del Gruppo Roche diversa da quelle sopra indicate che opera nel paese in cui navify è reso disponibile all'Utente ("Affiliata Roche"); e (iii) in relazione a Roche che agisce come fornitore di servizi: Roche International AG, Affiliata Roche e/o qualsiasi altra società del Gruppo Roche che fornisce servizi richiesti dall'Utente in relazione a navify.

Ciò può includere le società del Gruppo Roche che sono possedute o controllate da Roche International AG, o che sono possedute o controllate dalla società madre di Roche International AG. Per saperne di più sul Gruppo Roche e sulle Affiliate Roche nel mondo, visitate il sito: https://www.roche.com/about/business/roche_worldwide.htm.

Accettazione di questi Termini. Registrandosi su navify, l'Utente accetta di essere vincolato dai seguenti termini e condizioni ("Termini del Servizio", "Termini"), compresi questi ulteriori termini e condizioni e le politiche a cui si fa riferimento nel presente documento e/o disponibili tramite collegamento ipertestuale, compresa la nostra Informativa sulla privacy. Offriamo molti servizi, strumenti, prodotti, software e offerte su navify (i "Servizi"), tra cui, ma non solo, tutte le informazioni, gli strumenti e i Servizi disponibili da questo sito web (o "sito") all'Utente (l'"utente", "Tu", "azienda") a condizione che l'Utente accetti i termini, le condizioni, le politiche e gli avvisi contenuti o citati nei Termini d'uso. Si prega di leggere attentamente le presenti Condizioni prima di accedere o utilizzare navify. Accedendo o utilizzando qualsiasi parte del sito, l'Utente accetta di essere vincolato da questi Termini.

Fornitore di navify portal e Marketplace descrizione e scopo. navify è il portale digitale che fornisce ai clienti l'accesso e l'utilizzo di una serie di servizi, approfondimenti e raccomandazioni in un unico luogo per potenziare i laboratori e gestire le routine quotidiane, in laboratorio, in modo più efficiente. Il portale navify ospita una serie di soluzioni di supporto specializzate chiamate eServices o Roche Applications ("Applicazioni Roche"). Ciascuna applicazione Roche è costruita appositamente per fornire supporto in compiti specifici. Esempio di applicazioni Roche offerte da navify:

- eLabdoc per documentazione tecnica
- Richiesta Assistenza online
- Accademia di Roche Diagnostics
- Ordini online di Roche
- Tracciamento ordini e altro.

Marketplace. All'interno di navify può essere disponibile un Marketplace ("Marketplace"). Il principio guida del Marketplace è semplice: vogliamo fornire agli utenti un modo per acquistare diverse applicazioni Roche o applicazioni di terze parti ("Applicazioni di terze parti"). Lo facciamo offrendo un Marketplace in cui ogni Applicazione Roche o Applicazione di Terze Parti viene esaminata da esperti e un team editoriale aiuta gli utenti a scoprire nuove applicazioni ogni giorno. Marketplace è il punto centrale per scoprire, esaminare, approfondire e acquistare le applicazioni Roche o le applicazioni di terze parti. I proprietari delle applicazioni e le terze parti hanno la possibilità di monitorare e gestire il ciclo di vita delle loro applicazioni e di configurare i mercati di destinazione e i gruppi di utenti sul Marketplace.

Il Marketplace offre anche la possibilità di pubblicizzare e fornire agli utenti l'accesso anticipato a nuove soluzioni o versioni digitali per sostenere l'esplorazione e la convalida di nuovi concetti o versioni. Si prega di considerare che al momento il servizio Marketplace non è disponibile all'interno di navify.

Registrazione dell'utente. Accesso. Per accedere e utilizzare navify, l'Utente deve registrarsi per creare un account all'interno di navify ("Account"). Per completare la registrazione dell'Account, l'Utente deve fornire il proprio nome e cognome, l'ente lavorativo, il numero di telefono, un indirizzo e-mail valido e qualsiasi altra informazione indicata come necessaria. navify può rifiutare la richiesta di un Account da parte dell'Utente, o cancellare un Account esistente, per qualsiasi motivo, a nostra esclusiva discrezione. Il regolamento su navify consente all'Utente di accedere al Marketplace, ove disponibile, senza ulteriori passaggi (la funzione di accesso singolo è abilitata).

Indirizzo e-mail. L'utente riconosce che navify utilizzerà l'indirizzo e-mail fornito dall'utente all'apertura dell'account o aggiornato di volta in volta come metodo principale per comunicare con l'utente ("Indirizzo e-mail primario"). L'Utente deve monitorare l'indirizzo e-mail primario fornito a navify e l'indirizzo e-mail primario deve essere in grado di inviare e ricevere messaggi. Le comunicazioni via e-mail dell'Utente con navify possono essere autenticate solo se provengono dall'Indirizzo e-mail primario dell'Utente.

È responsabilità dell'utente proteggere i dati di registrazione da accessi non autorizzati da parte di terzi o da abusi o utilizzi fraudolenti. Roche ha il diritto di bloccare l'account dell'utente qualora ritenga che il suo utilizzo costituisca una violazione della legge, un abuso o una frode.

Utilizzo di navify. Una volta completata la procedura di registrazione a navify, Roche concederà all'utente una licenza limitata, revocabile, non esclusiva e non trasferibile per l'accesso e l'utilizzo di navify esclusivamente per scopi aziendali interni e in stretta conformità con i presenti Termini. L'utente accetta di non consentire ad altri di: (i) concedere in licenza, vendere, affittare,

noleggiare, assegnare, distribuire, trasmettere, ospitare, esternalizzare, divulgare o sfruttare in altro modo navify commercialmente o in altro modo; (ii) utilizzare navify per scopi diversi da quelli consentiti dalla presente sezione o comunque non coerenti con l'uso previsto da navify; (iii) modificare, realizzare opere derivate, disassemblare, decriptare, decompilare o decodificare navify in tutto o in parte; (iv) rimuovere, alterare o oscurare qualsiasi avviso di proprietà (incluso qualsiasi avviso di copyright o marchio) di Roche o dei suoi affiliati, partner, fornitori o licenziatari di navify; o (v) utilizzare navify in un modo che violi la legge applicabile. Roche si riserva espressamente il diritto, a sua esclusiva discrezione, di interrompere l'accesso dell'utente a navify a causa di qualsiasi atto che costituisca una violazione dei presenti Termini.

Applicazioni di terze parti. navify può visualizzare, includere o rendere disponibili Applicazioni di Terzi, inclusi dati, informazioni, applicazioni, materiali di marketing, qualsiasi contenuto supportato da Applicazioni di Terzi e altri prodotti, servizi o link a prodotti, siti web o servizi di terzi. L'utente è consapevole che navify può fornirgli l'accesso ad Applicazioni di Terze Parti. navify non garantisce né supporta le Applicazioni di Terze Parti o qualsiasi contenuto fornito da Applicazioni di Terze Parti (indipendentemente dal fatto che tali elementi siano designati da navify come "alimentati", "verificati" o altro) e declina ogni responsabilità per tali elementi e per il loro accesso a navify, inclusa la loro modifica, cancellazione, divulgazione o raccolta dei dati dell'Utente. Le applicazioni di terze parti e i relativi link sono forniti esclusivamente per comodità dell'Utente e l'accesso e l'utilizzo di tali applicazioni è interamente a rischio dell'Utente e soggetto ai termini e alle condizioni di tali terze parti. Tali termini costituiranno un accordo separato esclusivamente tra l'Utente e il fornitore dell'applicazione di terze parti e Roche non sarà parte o beneficiario di tali termini. L'utente riconosce e accetta che Roche non sarà responsabile di alcuna applicazione di terze parti, inclusa la loro accuratezza, completezza, tempestività, validità, conformità al copyright, legalità, decenza, qualità, nonché dei contenuti o dei materiali forniti dalle applicazioni di terze parti o di qualsiasi altro aspetto delle stesse. ROCHE NON SI ASSUME E NON AVRA' ALCUNA RESPONSABILITA' NE' NEI CONFRONTI DELL'UTENTE NE' DI ALTRE PERSONE O ENTITA' PER LE APPLICAZIONI DI TERZE PARTI.

Applicazioni Roche. Ciascun Utente ha il diritto di utilizzare i Servizi e le Applicazioni Roche su navify, nel rispetto dei presenti Termini o dei termini e condizioni separati di tali Applicazioni Roche. Tutti i diritti, inclusi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, tutti i Diritti di Proprietà Intellettuale, relativi alle Applicazioni Roche, ai Servizi, agli aggiornamenti, alle modifiche, ai Contenuti e a tutta la relativa documentazione rimarranno sempre di esclusiva proprietà di Roche o del rispettivo titolare dei diritti. Gli utenti sono gli unici responsabili di tutti gli utilizzi dei Servizi e delle Applicazioni Roche e dovranno utilizzare i Servizi nel rispetto di tutte le leggi, le norme, i regolamenti e le sanzioni applicabili in materia di privacy e di esportazione.

Aggiornamenti di navify. Roche si riserva il diritto di modificare, sospendere o interrompere, temporaneamente o permanentemente, navify o qualsiasi servizio a cui si collega, con o senza preavviso e senza alcuna responsabilità nei confronti dell'Utente. Tali modifiche sono a esclusiva discrezione di Roche. Roche può di volta in volta fornire miglioramenti o migliorie alle caratteristiche/funzionalità di navify, che possono includere patch, correzioni di bug, aggiornamenti, upgrade e altre modifiche ("Aggiornamenti"). Gli aggiornamenti possono modificare o eliminare alcune caratteristiche e/o funzionalità di navify. L'utente accetta che Roche non ha alcun obbligo di (i) fornire aggiornamenti; o (ii) continuare a fornire o abilitare particolari caratteristiche e/o funzionalità di navify all'utente. L'utente accetta inoltre che tutti gli aggiornamenti saranno considerati parte integrante di navify e soggetti ai Termini. Gli aggiornamenti possono essere effettuati tramite internet o altri mezzi di connettività e possono essere effettuati senza preavviso.

Privacy, sicurezza dei dati e riservatezza. Roche prende sul serio l'obbligo di proteggere la Sua privacy e si impegna a tutelare la riservatezza delle Sue informazioni personali e mediche. La invitiamo a prendere visione dell'Informativa sulla privacy di navify e Marketplace, che spiega come Roche può utilizzare e divulgare le Sue informazioni personali.

Analisi dei dati. Roche raccoglie e conserva alcune informazioni non personali per contribuire a migliorare i propri prodotti e servizi, nonché per ricerche interne o per altri scopi aziendali ("Scopo di Roche"). Tali informazioni possono includere, a titolo esemplificativo e non esaustivo, il feedback dell'utente sull'utilizzo di navify, dati aggregati, analisi e informazioni non personali derivanti dall'utilizzo di navify. Le informazioni non personali raccolte e utilizzate per gli scopi di Roche non consentono di identificare personalmente l'Utente.

Proprietà intellettuale di Roche. Fatta eccezione per i diritti limitati di licenza e di utilizzo espressamente concessi all'Utente ai sensi dei presenti Termini, tutti i titoli e i diritti relativi a navify, inclusa qualsiasi tecnologia, software e contenuto, compresi i diritti di proprietà su tutti i brevetti, i copyright, i marchi di fabbrica, i marchi di servizio, il trade dress, i segreti commerciali e altre tecnologie, inclusi tutti i derivati e tutto l'avviamento associato a quanto sopra, sono di proprietà esclusiva di Roche e/o delle sue affiliate. Qualsiasi feedback, commento, idea, miglioramento o suggerimento (collettivamente, "Suggerimenti") fornito dall'Utente a Roche in relazione a navify sarà di esclusiva proprietà di Roche. Roche sarà libera di utilizzare, copiare, modificare, pubblicare o ridistribuire i Suggerimenti per qualsiasi scopo e in qualsiasi modo senza alcun credito o compenso per l'Utente.

Copyright, marchi di fabbrica e marchi di servizio. Salvo diversa indicazione, tutti i contenuti di navify, compresi testi, fotografie, grafici, loghi, icone di pulsanti, immagini, opere d'arte, nomi, loghi, marchi, marchi di servizio, moduli, audio, video, questionari e software, sono di proprietà di Roche, delle sue Affiliate o dei suoi licenziatari e sono protetti dalle leggi internazionali sul copyright e da altre leggi applicabili. La compilazione di tutti i contenuti di navify è di proprietà esclusiva di Roche ed è protetta dalle leggi internazionali sul copyright e da altre leggi applicabili. Salvo specifica autorizzazione scritta di Roche, è vietato l'uso di questi materiali, o di qualsiasi materiale che afferisce a navify da soggetti diversi da Roche, su qualsiasi altro sito Web o ambiente informatico in rete per qualsiasi scopo.

Nessuna garanzia. navify viene fornito "così com'è" e "come disponibile". L'USO DI navify È A SUO UNICO RISCHIO. NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE, ROCHE, I SUOI FUNZIONARI, DIRETTORI, DIPENDENTI, AGENTI, APPALTATORI O FORNITORI DI SERVIZI TERZI DECLINANO SPECIFICAMENTE TUTTE LE GARANZIE E LE CONDIZIONI, ESPRESSE O IMPLICITE, INCLUSE, MA NON SOLO, GARANZIE LEGALI, GARANZIE DI TITOLO, GARANZIE DI COMMERCIALITÀ, IDONEITÀ PER UNO SCOPO PARTICOLARE, ACCURATEZZA, INTEGRITÀ O COMPLETEZZA DEI CONTENUTI, DEI

CONTENUTI DI TERZE PARTI O CHE navify SARÀ ESENTE DA ERRORI O ININTERROTTO. NESSUN CONSIGLIO ORALE O INFORMAZIONE SCRITTA FORNITA DA ROCHE, DAI SUOI FUNZIONARI, DIRETTORI, DIPENDENTI, AGENTI, APPALTATORI O FORNITORI DI SERVIZI TERZI CREERÀ UNA GARANZIA. ROCHE NON GARANTISCE I RISULTATI DELL'USO DEL SERVIZIO E L'UTENTE SI ASSUME TUTTI I RISCHI E LA RESPONSABILITÀ IN MERITO A QUESTO. L'utente è informato, riconosce e accetta che, nell'utilizzo del servizio, le informazioni da lui fornite possono viaggiare attraverso infrastrutture di terze parti. A MENO CHE NON SIA RICHiesto ALTRIMENTI DALLA LEGGE APPLICABILE, ROCHE NON FORNISCE ALCUNA GARANZIA PER QUANTO RIGUARDA LA SICUREZZA DI QUESTE INFRASTRUTTURE DI TERZE PARTI.

Alcune giurisdizioni non consentono l'esclusione o la limitazione di garanzie o condizioni implicite o la limitazione dei diritti legali di un consumatore, pertanto alcune o tutte le esclusioni e limitazioni di cui sopra potrebbero non essere applicabili all'utente.

Limitazione di responsabilità; indennità. L'utente COMPRENDE E ACCETTA CHE IL SUO UTILIZZO DI navify È VOLONTARIO ED INTERAMENTE A PROPRIA DISCREZIONE, E CHE IL SUO UNICO RIMEDIO IN CASO DI DISACCORDO CON navify E/O I SERVIZI RELATIVI A navify È SMETTERE DI UTILIZZARE navify.

NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE, ROCHE E LE SUOE AFFILIATE, FORNITORI E ALTRE TERZE PARTI COINVOLTE NELLA FORNITURA DI navify E DEI SUOI SERVIZI NON SONO NE' RESPONSABILI NE' RESPONSABILI PER ALCUNI DANNI DIRETTI, DANNI INDIRETTI, INCIDENTALI, CONSEQUENZIALI, SPECIALI, ESEMPLARI, PUNITIVI O DI ALTRO TIPO (INCLUSI, SENZA LIMITAZIONI, QUELLI DERIVANTI DA LESIONI PERSONALI, DISTRESSI EMOTIVI, MORTE GRAVE, PERDITA DI PROFITTI, PERDITA DI REDDITO, PERDITA DI DATI O INTERRUZIONE DELL'ATTIVITÀ COMMERCIALE) DERIVANTI DA O RELATIVI IN QUALSIASI MODO A navify, AI SERVIZI E PRODOTTI RELATIVI A navify, CONTENUTO O INFORMAZIONI CONTENUTE IN navify, SIA CHE SI BASI SU GARANZIA, CONTRATTO, ILLECITO O QUALSIASI ALTRA TESI GIURIDICA E SIA CHE SIA STATO AVVISATO O MENO DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI. Ciò include, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, i danni derivanti da azioni intraprese dall'utente o da altri in base alle informazioni fornite tramite navify, da errori o intercettazioni di informazioni, o da violazioni intenzionali o non intenzionali o da accessi che si verificano perché l'utente ha permesso ad altri di accedere al proprio dispositivo mobile o al proprio account. Alcuni stati/ giurisdizioni non consentono l'esclusione o la limitazione di danni incidentali o consequenziali o l'esonero preventivo della responsabilità per atti intenzionali o di negligenza, o limitano in altro modo la possibilità di escludere la responsabilità, pertanto la limitazione o l'esclusione di cui sopra potrebbe non essere applicabile all'Utente.

Termine e cessazione.

I presenti Termini rimarranno in vigore fino alla loro risoluzione da parte dell'Utente o di Roche. Roche può, a sua esclusiva discrezione, in qualsiasi momento e per qualsiasi motivo o senza motivo, sospendere o interrompere l'accesso dell'Utente a navify con o senza preavviso. I presenti Termini si risolveranno immediatamente, senza preavviso da parte di Roche, nel caso in cui l'Utente non rispetti una qualsiasi disposizione dei presenti Termini. L'utilizzo di navify da parte dell'utente può essere soggetto anche ad altre leggi locali, statali, nazionali o internazionali. La Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di beni non si applica ai presenti Termini.

Informazioni di contatto. In caso di problemi nell'utilizzo di navify, contattare l'assistenza tecnica Roche tramite il link disponibile all'interno di navify.